

1. 「そんなことをさせるもんか。」 おじいさんがいました。

Sonna koto o saseru mon ka. ojiisan ga iimashita

[No permitiremos tal cosa.] dijo el anciano.

2. おじいさんはおうじさまにたのんでかぐやひめをまもってもらうことにしました。

ojiisan wa oujisama ni tanonde kaguyahime o mamotte morau koto ni shimashita

El anciano decidió pedirle al emperador que protegiera a la princesa Kaguya.

3. じゅうごやのひがくると、

Juugo ya no hi ga kuru to,

Cuando llegó el día de la luna llena,

todosobrejapon.ES

4. おうじさまのけらいがにせんにもきておじいさんのやしきのまわりをかこみました。

Oujisama no kerai ga nisennin mo kite ojiisan no yashiki no mawari o kakomimashita

hasta 2000 de los asistentes del emperador vinieron y rodearon la casa del anciano.

5. かぐやひめはやしきのいちばんおくのへやにいれられ、おじいさんとおはあさんがしっかりとだきかかえました。

Kaguyahime wa yashiki no ichiban oku no heya ni irerare, ojiisan to obaasan ga shikkari to dakikakaemashita

La princesa Kaguya fue puesta en la habitación más profunda de la casa, y el anciano y la mujer la sostuvieron firmemente en sus brazos.